

راه نظریه‌ی ژاک دریدا در باب فروید

راهبردی انتقادی

الكس بتانكورت - سرانو

ماندانا منصوری

(الف)

ژاک دریدا مقاله‌اش درمورد فروید را با نوعی احضاریه‌ی دادستانی آغاز می‌کند. چنین آغازی ما را به یاد اختاریه‌هایی می‌اندازد که مقامات حکومتی فرانسه دل‌بسته‌ی صدور آن‌ها هستند. القصه، انگار در برابر خود نسخه‌ای مفصل و ماهرانه از کیفرخواست فیلسوف مشهور فرانسوی، نوعی *J'accuse* [اتهام] را داریم. گویی صدایی بلند اعلان می‌دارد: «شما باید مسئولیت اظهاراتتان را پذیرید؛ و اگر هم چنین باشد، اگر منابع تأمیلاتتان را فاش نکنید مقصراً شناخته می‌شوید». دریدا در حال هدایت خواننده به سوی «دفتر ثبت گزارش‌ها» است.^۱ اما اتهامات این روان‌کاو محبوب – فروید – چیست؟ دریدا می‌خواهد فروید را مسئول چه چیزی بداند؟ وقتی خود را به متن مورد بحث بسپاریم، درمی‌یابیم که یکی از منابع ناخرسنی دریدا از فروید عملکرد او می‌باشد بر عدم اذعان به نوعی دین یا بدھی است. [برای دریدا] گذشته از این که فروید در مواردی مدیون است، مهمتر آن که حاضر هم نمی‌شود به آن موارد اذعان کند. بنابراین چنین موقعیتی از دریدا چه می‌سازد؟ دریدا چگونه خودش را در این موقعیت قرار می‌دهد؟ واضح است که دریدا به عنوان وصول‌کننده این بدھی عمل می‌کند. اما همه می‌دانیم هر کس که در کار وصول بدھی‌ها است، برای یک عامل یا اداره‌ی وصول کار می‌کند و صدالبته سؤال این است که این عامل کیست؟ برای جواب دادن به این سؤال تنها وصول می‌کند و صدالبته سؤال این است که این عامل کیست؟ برای جواب دادن به این سؤال تنها کاری که باید کرد، یافتن طرفی است که از این موضوع سود می‌برد. وانگهی بارها و بارها [از طرف دریدا] به ما یادآوری می‌شود که این طرف ذی نفع نیچه است. دریدا بدھی‌ای که (فروید) مدیون

نیچه است، وصول می‌کند و در اینجا عامل یا اداره‌ی وصولی که دریدا به‌طور غیابی برایش کار می‌کند، «فلسفه‌ی غرب» است. اما این سناریو کاملاً ناسازه‌گون به نظر می‌رسد؛ زیرا دریدا مستقیم سرخست و خشمگین همان چیزی است که خود با عنوان «کلام‌محوری» (یا لوگوستتریسم) – شاخه‌ای از فلسفه‌ی غرب که پیش‌فرض‌هایش را در حجاب «متافیزیک حضور» پنهان می‌دارد – از آن یاد می‌کند. دریدا کلام‌محوری را از طریق بلاغت یا رتوريک نظریه‌ی [توهم] توطئه توصیف می‌کند، بلاغتی که همواره توجه روشنفکران انگلیسی‌زبان را به خود مشغول کرده است. بنا به نظر این واسازه‌گرای بسیار مشهور فرانسوی، کلام‌محوری بدان منظور سامان یافت که بدن اثر یا ردپای نوشтар را به عنوان استعاره‌ای تعلیمی یا تکنیکی، به عنوان ماده‌ای بردوار، حذف کند یا مادون قرار دهد (کنار بگذارد یا کوچک کند).^۲ این استثنای کنارگذاشتن ردپا، شکل سرکوبی است که فلسفه‌ی کلام‌محور اعمال می‌کند؛ و از نظر دریدا، سرکوب فرویدی زیر چتر حمایتی سرکوب کلام‌محورانه ممکن می‌شود. بنابراین دریدا در جایگاهی ناسازه‌گون قرار دارد: از یک طرف، زبان او (ظاهرآ) به هیچ‌گونه باقی‌مانده‌ی کلام‌محورانه منجر نمی‌شود، و از طرف دیگر برای «فلسفه‌ی غرب» بدھی وصول می‌کند. این دیدگاه از آن‌رو بسیار جالب توجه است که به شیوه‌های متعددی در تصاد با نگرش یا موضع فروید است. به نظر دریدا، فروید زیر چتر حمایتی سرکوب کلام‌محورانه گرد می‌آید؛ اما طبق ادعای فروید، روان‌کاوی اصل‌اً ربطی به فلسفه ندارد یا سروکار بسیار اندکی با آن دارد. [طرفه آن که] این دریدا است که [ظاهرآ به ادعای خودش]. در مقابل با فروید، از فلسفه‌ی کلام‌محور هیچ ارثی نبرده است. با این همه، او با جدیت در کار وصول بدھی‌های «فلسفه‌ی غرب» است. او در مقابل با فروید، به هیچ‌وجه سلف کلام‌محوری ندارد، با این همه [دریدا می‌گوید] فروید نیاکان و اسلامی دارد که نمی‌خواهد به وجود آن‌ها اذعان کند، اسلامی که فروید به آن‌ها بدهکار یا مدیون است. برای همین، دریدا «اخطراریه‌ای» برای فروید فرستاده و در آن اعلام کرده است دارد برای وصول بدھی فروید می‌آید. دریدا به بازیگر مسوده یا نوشته‌ی خود بدل شده است، به تجسس «وجه بازگشت میراث شیخ‌گون».^۳

گریز فروید دین یا بدھی او را در موضعی خاص قرار می‌دهد. بنا به نظر دریدا، در اینجا دو منطق دست‌اندرکار است: منطق موضع و منطق ورا. منطق موضع جایگاه تعلیق است، جایی که در آن فرد گوشش‌چشمی به پیامدها، و به عبارت صحیح‌تر، به اخلاف دارد. منطق ورا از منطق مواضع درمی‌گذرد و دریدا بر آن است که «ساختار غیرموضعی ورا را خوانا سازد...». بنابراین فروید نمی‌خواهد نظر یا گوشش‌چشمی به نیچه (یعنی به یکی از نیاکانش) داشته باشد؛ [پس] فروید ترجیح می‌دهد از نیاکانش برگزد. اما چرا فروید نمی‌خواهد به دینش اذعان کند؟ اگر اتهامات دریدا را همان‌طور که هست بپذیریم، چه دلایلی فروید را به این نادرستی هولناک می‌کشاند؟ بدزعم دریدا، پای مستله‌ی درد و عذاب درمیان است. آنچه فروید نمی‌تواند تحمل کند، درد ناشی از این واقعیت است که نیچه (و همچنین شوپنهاور) به رنج یافته‌های روان‌کاوانه تن نمی‌دادند. [به عبارتی حوصله‌ی آن را نداشتند.] دریدا استدلال می‌کند که برای فروید شباهت مفاهیم نیچه و شوپنهاور به روان‌کاوی مانند پول

نقليه‌اند: «...اين [مفاهيم] فاقدي هم ارز محتواي هستند که مناسب روان‌کاوي باشد، محتواي که بتواند به تنهائي خامن ارزش، کاربرد و مبادله [ى روان‌کاوي] باشد». اين محتواي [که به نظر دريدا] مفاهيم نيقه و شوينهاور فاقد آن‌اند «در» است، دردي که مایه يا جوهر باشد، دردهاي «يا فته‌های مشقت‌بار روان‌کاوي». با اين همه، دريدا بعد از ارسال اخطار وصول بدھي «جهشی» انجام می‌دهد، جهشی از «اخطار» تهدید‌آميزي مربوط به بدھي فرويد به سوي به بحث کشيدن گفته‌های فرويد درمورد دوران بچگي و بازي‌ها. نتيجه جهشی از بدھي به فورت/دا (fort/da) است. فورت/دا چيست؟

در مقاله‌ي «وراي اصل لذت» فرويد، يكى از دل مشغولي‌های او همین فورت/دا است. فورت/دا اساساً نامي است که فرويد به بازي ابداعي نوهاش، ارنست، داده است. اولين موضوعي که فرويد را جذب مشاهده‌ي [بازي‌های] نوهاش کرد، اين بود که بازي کودكان را نوعی روش «تأثير و عمل کرد» تلقى می‌کرد که دستگاه روانی در يكى از ابتدائي‌ترین فعالیت‌های معمولش به کار می‌بنند. بازي کودكان در مقام محدوده‌اي برای مطالعات و بررسی‌ها در نظریه‌ي روان‌کاوي محدوده‌اي جدید نبود. با اين حال، فرويد از پژوهش‌های انجام گرفته در اين حوزه خرسند بود، زيرا اگرچه تا آن زمان اين مطالعات با برخى انگيزه‌های پس پشت بازي کودكان سروکار داشتند، تا آن لحظه «انگيزه‌ي اقتصادي» را لاحظ نمی‌کردند؛ يعني بازده يا محصول لذتی که [در بازي] دخيل است. از اين منظر است که فرويد تحقیقش [درباره‌ي بازي کودكان] را زمینه‌ساز و نقطه‌ي عطفی می‌پنداشت. [تحليل] بازي فورت/داي نوه‌ي او نقطه‌ي آغازی بود برای يكى از نقاط چرخش فرويد در نظریه‌ي روان‌کاوي.

فورت/دا عادت ارنست به دوران‌اختن اسباب‌بازی‌اش بود و همین که چنین می‌کرد، فرياد ^{آآآآ} می‌بلندی از ته دل می‌کشيد که با بيان خوشی و رضايتي همراه بود. فرويد به کمک مادر بچه نتيجه گرفت که فرياد کودک هنگام دوران‌اختن اسباب‌بازی‌اش صرفاً يك صوت نبود، بلکه بازنماینده‌ي کلمه‌ي آلماني «فورت» به معنای «رفت» بود. کودک چنان به اين بازي علاقه‌مند بود که فرويد به اين نتيجه گيری رسيد که «تنها استفاده‌ي بچه از اسباب‌بازی‌ها ييش بازي «رفت» با آن‌ها بود». چنان که فرويد بعدتر کشف کرد، اين تنها بازي‌اي از اين دست نبود که کودک انجام می‌داد. فرويد می‌نويسد: «روزی مشاهده‌اي داشتم که بر نظر گاهم صحه گذاشت. بچه قرقره‌اي چوبی داشت که تکه نخی دور آن بسته بود. هيچ وقت پيش نيامد که کودک آن را روی زمين بکشد و مثلاً به عنوان كالسکه با آن بازي کند؛ بلکه آنچه انجام می‌داد، نگهداشتن قرقره به کمک نخ بود و با مهارت تمام آن را آن طرف تخت پرده‌دارش پرتاب می‌کرد بهطوری که قرقره ناپديد می‌شد، و در همان حال می‌گفت ^{آآآآ} و بعد دوباره با کمک نخ، قرقره را از زير تخت بيرون می‌کشيد و با شادي ظهور دوباره‌اش را با «دا» [يعني آمد] خوشامد می‌گفت. بنابراین كل بازي همین بود: ناپديدی و بازگشت.»

مي‌بینيم که حرکت نخست دريدا در مقاله‌اش في نفسه نوع خاصی از فورت/دا است؛ ناپديدی نيقه و ظهور نوه‌ي فرويد. انتهای نظریه‌ي دريدا [در باب فرويد] مجدداً دا [آمد] خواهد بود؛ دريدا

بازخواهد گشت، نه به دین، بلکه به نیچه و به فورت/دا، یا به نیچه به عنوان فورت/دا. با این حال، «پل‌هایی» برای یاری رساندن به جهش دریدا وجود دارند و باقی این مقاله نیز درمورد اهمیت و دلالت این پل‌ها و پیامدهای آن‌ها است. اول از همه، استدلال خواهیم کرد که نیچه نقش پل را ایفا می‌کند چرا که مناقشه‌ی نظری درمورد عدم اذعان به [نقش] او دامی است که هیچ راه گریزی از آن نیست. هدف از [به کارگیری] نیچه در متن دریدا هدفی متفاوت است. دوم آن که خواهیم دید میان این جهش‌ها، مقوله‌ی «اصل لذت و ورای آن»، به مهمنترین مفهوم و مقوله بدل می‌شود، که البته در این مورد به بحث خواهیم پرداخت. ما تفسیر دریدا از اصل لذت و ورای اصل لذت را با تفسیر و گزارش فروید مقایسه خواهیم کرد و ناهمخوانی میان این دو را نشان خواهیم داد. خواهیم دید که نیچه چگونه به عنوان «پل» عمل می‌کند یا به عنوان شرط امکان دریدا برای برگرفتن نظریه‌ی رانه‌ی مرگ فروید و ملغی کردن آن با مفهومی از قدرت که به شکلی کنایی و وارونه گو تداوم‌بخش آن «متافیزیک حضور» است. در نهایت خواهیم دید که گزارش و تفسیر فروید چگونه تفسیری متفاوت و خلاقانه‌تر از بازی فورت/دا به عنوان اجبار به تکرار و ورای اصل لذت به عنوان رانه‌ی مرگ ارائه می‌دهد. مقاله را با اشاره به برخی دلالت‌های پیامدهای مهمی که قرائت ما از فروید برای نظریه‌ی سوزه به بار می‌آورد پایان می‌دهیم. برخلاف نتیجه‌گیری دریدا که متن فروید درمورد قدرت/حضور است، استدلال خواهیم کرد که اهمیت این متن [فروید] متکی بر نظریه‌ی سوزه‌ی شکاف‌خورده است که نشأت‌گرفته از همین متن است.

(ب)

دریدا با اعلام بدھی یا دین آغاز می‌کند، و بالواسطه بعد از آن، بدون لحظه‌ای شک یا تردید مدعی وجود میراثی می‌شود: مدعی وجود شجره‌نامه‌ای که از نیچه و شوینه‌اور آغاز می‌شود و به فروید می‌رسد. با این حال، فروید این میراث را انکار می‌کند؛ چرا که از نظر دریدا، این میراث برای فروید عذاب‌دهنده و تحمل‌ناپذیر است. فروید را تاب تحمل «صحنه‌ی میراث نیست. چنان‌که پیش‌تر اشاره کردیم، این تحمل‌ناپذیری را باید به کار «یافته‌های مشقت‌بار روان‌کاوی» سپرد. با این همه، درست همین لحظه است که چیزی ذهن ما را به خود مشغول می‌کند: نقل قولی که دریدا برای پشتیبانی از ادعایش به کار می‌گیرد، مبهم و دوپهلو است. باید گفت نقل قولی که دریدا به آن اشاره می‌کند، به دو دوران یا زمانه‌ی متفاوت در زندگی یا کار فروید مربوط است: «نیچه فیلسوف دیگری است که حدس‌ها و شهودهایش اغلب، به شکفت‌انگیزترین شکل، با یافته‌های کاملاً مشقت‌بار روان‌کاوی در توافق‌اند اما من مدت‌های مديدة از آن‌ها پرهیز می‌کدم، البته نه به این دلیل که دل‌مشغول مستله‌ی حق‌تقدم بهم بلکه بیش‌تر در صدد آن بودم که ذهن خود را آزاد نگه دارم.» دو موضوع در اینجا بسیار بالهمیت‌اند. اولی مربوط به شواهد و نمونه‌های موقتی است و دیگری مربوط به پرهیز کردن است. فروید خودش را از طریق دو نمونه‌ی موقتی توصیف می‌کند یا به عبارت صحیح‌تر، به دومی اشاره می‌کند. او در گذشته، به دلیل یافته‌های طاقت‌فرسای روان‌کاوی از نیچه

پرهیز می‌کرد. نگرش و موضع موقعی دیگر انگار شامل گذشته و حال، هر دو، می‌شود؛ اگر چه در گذشته دل مشغولی اول او، حق تقدم نبوده است. درین‌می‌پندارد این پرهیز [فروید] مربوط به نیچه – به طور خاص – و فلسفه – به طور عام – بوده است. با این حال یک مسئله‌ی مهم در این‌جا بروز می‌کند. به نظر می‌رسد این پرهیز حداقل دو احتمال دارد که به ما مربوط می‌شود. اولی پرهیز از قرائت خود نیچه است، و دومی پرهیز از کاربرد حدس‌ها و دریافت‌های او. دومی در صورت وجود اولی بدیهی است حال آن‌که اولی، بدليل مربوط بودن به زمان‌مندی گذشته، به منجر نمی‌شود. درین‌این نوشته‌ی فروید را به این صورت تفسیر می‌کند که «من آثار نیچه را در گذشته خوانده بودم و از آن‌ها پرهیز می‌کردم زیرا شرمند بودم چیزی را بگویم که قبل از من نیچه گفته است. یافته‌های روان‌کاوانه‌ی من کلی درد و رنج برایم به بار آورد حال آن‌که تأملات نیچه به‌طرز شگرفی شبیه یافته‌های من بودند و برایش هم هیچ هزینه‌ای به بار نیاوردن». با این‌همه، می‌توان این نقل قول را به شکلی متفاوت قرائت کرد. می‌توان چنین نیز خواندش: «نیچه فیلسوف است و به معنای دقیق کلمه به فلسفه در مقام سنتی از تأمل یا نظریه تعلق دارد. من از خواندن نیچه پرهیز می‌کرم چنان‌که کلاً از خواندن فلسفه اجتناب می‌ورزیدم. اگر قرار بود فلسفه بخوانم، شاید نفوذ و تأثیر فلسفه مرا از کشف عملکرد سازوبرگ یا دستگاه روانی با روش‌های صلب علم منحرف می‌کرد.» این قرائت با پوزیتیویسم مورد نظر فروید که از زمان رساله‌ی پروده بیان کرده، خواناتر است. می‌توان به نمونه‌ی دیگری اشاره کرد که فروید در باب این مقوله صحبت‌ش را کرده است. فروید در نامه‌ای به لوئار بیکل، به تاریخ ۲۸ ژوئن ۱۹۳۱، می‌گوید: «من فقدان استعدادم در فلسفه را به فضیلتی ضروری بدل کرده‌ام»؛ فروید خودش را طوری تعلیم داده بود تا واقعیت‌هایی که خود را بر من آشکار می‌کنند» طوری «معکوس کنم که بی‌پرده و به دور از پیش‌داوری باشند و از پیش آماده‌ی شکلی محتمل نباشند». به گفته‌ی پیتر گی:

«مطالعه‌ی فیلسوف به ناگزیر نظرگاه نامعقولی را تحمیل خواهد کرد که از پیش تعین یافته است. از همین رو فروید ادامه می‌دهد: «بدین‌دلیل مطالعه‌ی نیچه را تا به حال کنار گذاشت‌ام، اگر چه واضح است که در او بیشن‌هایی خواهم یافت که بسیار شبیه بیشن‌های روان‌کاوی است.» بنابراین احتمالی که ما مطرح کردیم، اینک معقول‌تر می‌شود. چنان‌که پیتر گی می‌گوید: «فروید نیچه را وقتی دانش‌جویی جوان بود، خوانده بود ... او به دوستش – فلیس – گفته بود که «امیدوارم [در نیچه] کلماتی بیام که هنوز در من صامت مانده‌اند». با این حال، فروید نوشته‌های نیچه را متونی یافته بود که بهشدت در مقابل خوانده شدن مقاومت می‌کنند ... فروید پس از آن که خبر می‌دهد آثار نیچه را ابتعای کرده است، بلاواسطه اضافه می‌کند که هنوز حتی لای آنها را هم باز نکرده است.» نگرش فروید به نیچه و فلسفه در کل، پاسخی است به باورش به یافته‌هایی «بی‌پرده و دور از پیش‌داوری» که «از پیش آماده‌ی شکلی محتمل نباشند». فروید فکر می‌کرد که انبساط و موشکافی علم، عینیت‌گرای دانشمندی بی‌طرف را می‌طلبید. او می‌خواست اکتشافاتش را نه با «شهودها» یا «حدس‌های» هر فیلسوفی، بلکه با نتیجه‌ی تجربه‌ای تحلیلی [یا روان‌کاوانه] بنا کند. باوری که

فروید براساس آن نظریه و روشن در پژوهش را پی ریخت، همواره در آثارش حاضر بود. ما فقط دو احتمال یا نظرگاه را برای فهم مقوله‌ی تصدیق و پرهیز [فروید از نیچه] پیش کشیده‌ایم. با این همه قصد ما تبیت نظرگاهی مناقشه‌نایاب‌تر نیست بلکه به عکس، بیان باور ما مبنی بر بازگذاشتن باب مباحثه‌ی نظری در باب [رابطه‌ی فروید با] نیچه است.

اما حتی اگر فکر کنیم دریدا درست می‌گوید و فرض کنیم فروید [تأثیرش از] نیچه را پنهان می‌کند، چه پیش می‌آید؟ در حقیقت باید گفت که چندان فرقی نمی‌کند زیرا برای دریدا موضوع نیچه و فروید [در ارتباطشان] واحد اهدافی پوشیده است. حالا چرا نیچه برای دریدا مهم است؟ شسان خواهیم داد که [برای دریدا] نیچه به معنای مطلق اهمیتی ندارد، بلکه اهمیت او به عنوان یک اندیشمند، به خاطر نقشی است که به عنوان «پل» در متن دریدا ایفا می‌کند. به عبارت بهتر، دریدا از او به مثابه تمھیدی بلاگی بهره می‌گیرد تا اصل لذت و ورای اصل لذت را مورد سؤال و تردید قرار دهد. پس «قدم» بعدی ما بحث درمورد شمایلی است که دریدا از تأملات فروید ارائه می‌دهد و این که چنین تصویری در قیاس با متون خود فروید تا چه حد موضوعیت دارد.

(ج)

دورنما و روشی که فروید اختیار می‌کند ستایش برانگیز است. قرائت موبه‌موی متن فروید و همچنین تأملات دریدا بر آن، و نیز جواب و حواشی آن، به عمق نظری تأثیرگذاری نائل می‌شود. این امتیازات و شایستگی‌های متن دریدا است که توجه ما را جلب می‌کند و در عین حال سوء‌ظن ما را بر می‌انگیزد.

دریدا می‌گوید «کتاب ورای اصل لذت را باید بدون هیچ‌گونه «دوراندیشی» و تا حد امکان با سادگی و خامی باز کرد.» خامی صفتی است که هیچ‌گاه به قرائت‌های دریدا از متون نمی‌چسبد، با این حال ما در ابتدا به این اعتراف اعتماد می‌کنیم. با این همه، همین که حرف دریدا را به همان صورت ظاهری اش قبول می‌کنیم، بالافصله حرکتی «حقوقی» در پی می‌آید. دریدا به خودش حق می‌دهد از روی تمامی تشریفات روش‌شناختی و قضایی [این متن] عبور کند. این حرکت به شیوه‌ای ناسازه‌گون آن ادعای خامی اولیه درمورد قرائت [متن فروید] را کنار می‌زند. او حالا با صبر و دوراندیشی عبور از متن را آغاز می‌کند، درباره‌ی تک‌تک صفحات بحث می‌کند، فصل به فصل حرکت می‌کند و بر جزئیات منتخب‌باش حاشیه و تفسیر می‌نویسد؛ و این‌گونه است که اقدامی و اسازانه به روی صحنه ظاهر می‌شود. حواشی او به صورت شکوه یا خلف و عده بیان می‌شوند. به‌زعم دریدا، در اینجا هیچ قدمی برداشته نمی‌شود مگر آن‌که بر برتری اصل لذت تصريح داشته باشد. بنا به نظر دریدا، فروید فصل اول ورای اصل لذت را نوشت، اما نگارش باقی کتاب بازگشت او (فروید) به خودش است – نوعی اجراء به تکرار.

از جمله‌ی شایع‌ترین شکوه‌ها [ای دریدا] اقتدار اصل لذت است. دریدا به فروید به دیده‌ی شک می‌نگرد اما نه بدليل اعتماد به نفس و اقتدار نسبت به سوزه‌ی عملکردهای دستگاه روانی، بلکه

به دلیل اعتماد به نفس بیش از حد، اقتدارگرایی بیش از حد این سوژه است. اگرنه اقتدار بخشنیدن بیش از حد به پیش‌فرضی که مربوط به اقتدار مسلط این اصل لذت و باور به پیوستگی و همیشگی [عملکرد] ... چنین اصلی است. برای دریدا چنین اعتماد به نفسی موجود سوءظن است، سوءظنی که چنان باوری را به حال تعلیق درمی‌آورد. با این حال باید همواره این نکته‌ی مهم را به خاطر داشت که این سوءظن از آن دریدا است نه از آن فروید. فروید در باور به عملکردهای اصل لذت تردیدی ندارد، اما دریدا است که هم به این اصل – به معنای واقعی کلمه – مظنون است و هم به این که فروید مؤلف اصلی چنین اصلی باشد یا در واقع کسی که این اصل را شرح و بسط داده است.

شکوهی دیگر آن است که فروید به ما تعریفی دقیق از لذت ارائه نمی‌دهد: «تعریف اصل لذت درمورد لذت، ذات و خصلت آن خاموش است.» از همین رو سخن گفتن از لذت سخن گفتن از تجربه است – سخن گفتن از چیزی که هم فیلسوف و هم روان‌کاو تجربه می‌کند. این پیش‌فرضی جزئی است ... چنان که درحال حاضر در نظریه‌ی روان‌کاوی [شاهد آن هستیم]. باید اذعان کرد خود این شکوه فی‌نفسه جالب توجه است، چرا که شاکی ژاک دریدا است، همان فیلسوفی که حرکات نظری و بلاغی اش همواره علیه جستجوی ذات است. از این که بگذریم، اقتضای [تعیین] ذات لذت، جدا از آن که وجه مشخصه‌ی برنامه‌ی واسازی نیست، با چشم‌انداز کتاب فروید هم خوان است. با این همه، تأمل ادامه می‌یابد و توجیهی دیگر لازم می‌شود. تسلط اصل لذت با «نالذت» یا عدم لذت سرنگون می‌شود اما، چنان که دریدا هم اشاره می‌کند، این مخالفت با اصل لذت از دید فروید نیز پنهان نمی‌ماند. [فروید] این مخالفت را در تأملات خود لحاظ می‌کند و به این واقعیت چنگ می‌زند که پرسش لذت وجه مشخصه‌ی نوعی گرایش عمومی است و این گرایش به طور مطلق با استدلال پاسخ می‌دهد که این اصل تحت کنترل گرایشی بینایی می‌کند. موانع بیرونی گاهی آن [اصل لذت] را از رسیدن به نتیجه یا از کامیابی بازمی‌دارند، اما در آن [اصل لذت] به عنوان گرایشی بینایی به لذت بردن تردید روا نمی‌دارند بلکه به عکس، درست همان هنگامی که این‌ها به مثابه موانع تلقی شوند، بر این اصل صحه گذاشته می‌شود.

این موانع که برای اقتصاد روانی اند، با ملزمومات واقعیت تحمیل می‌شوند، به ویژه هنگامی که «خود» در مقام عاملیت، این گرایش را به عنوان امری تفسیر می‌کند که انسجام و یکدستی اندام‌واره (ارگانیسم) را در خطر می‌اندازد. علی‌رغم این مسائل، این اصل سیست نمی‌شود و اهدافش همیشه در افق دید یا پیش رو هستند. بنابراین اصل واقعیت به کمک اصل لذت می‌آید. عملکرد اصل [واقعیت] ناسازه‌گون است، بدین معنا که اگرچه ظاهرآ پاسخ به ملزمومات و مقتضیات واقعیت است اما [در واقع] بر عکس، پاسخ به لذت است. بنابراین دریدا می‌گوید هیچ‌گونه تضادی میان این دو عاملیت وجود ندارد. همین که عاملیت مقتدر [یعنی اصل لذت] خودش را به اعمال و آثار عاملیتی ثانوی یا وابسته [یعنی اصل واقعیت] تسلیم می‌کند ... – عاملیتی که خود را در تماس با واقعیت می‌یابد ... دیگر چنان که گاهی تصور می‌شود، هیچ‌گونه تضادی میان اصل لذت و اصل واقعیت وجود نخواهد داشت.

دریدا علاوه بر کنارگذاردن منطق مبتنی بر تضاد، در این فرایند یا منطق نیز دخالت می‌کند. سهم او در این دخالت، ابداع اصطلاح «تفاوت» است. از آن جا که برای او هرگونه مطلقی امری داستانی یا خیالی است، عنصری که خود آن را «تفاوت» می‌نامد وارد صحنه می‌شود. بنا به نظر دریدا، برای فروید لذت ناب واقعیت ناب حدودی آرمانی‌اند که باید گفت حداکثر خیال یا داستان‌هایی هستند که هر کدام به اندازه‌ی دیگری مخرب و مرگبار است. از همین رو، میان این دو پیچ یا مسیر انحرافی تفاوت دقیقاً فعلیت این فرایند را شکل می‌بخشد، فعلیت فرایند «ذهنی» یا «روانی» در مقام فرایندی «زنده». از همین رو می‌بینیم که اصل لذت و اصل واقعیت از تفاوت می‌آیند؛ در ضمن همین واقعیت و تفاوت اثرات لذت هستند. مضاراً آن که مرگ در تفاوت و واقعیت حک می‌شود. به این دلایل، اگر هر دو اثراً اصل لذت‌اند پس اقتدار آن مورد تردید واقع نمی‌شود، بلکه مورد تأیید قرار می‌گیرد. همچنین اگر تضادی میان این دو نیست، هر دو جایه‌پذیر و قابل مبادله‌اند و نیز دقایق یا گره‌گاه‌های فرایندی واحدند. اگر منطق دریدا را دنبال کنیم مرگ، تفاوت، اصل واقعیت و اصل لذت در ذیل هم می‌گنجند. برای کسی که در آغاز جویای تعاریف بود، این حرکت بسیاره و تکان‌دهنده است. با توجه به عملکرد دستگاه روانی، نظریه‌ی روان‌کاوی تمایزات مهمی [میان این دو اصل] تبیین می‌کند که دریدا آن‌ها را از قلم انداخته است. اگر به یکی بودن کل این فرایندها معتقد باشیم، فلنجی [نظری] فریب‌الوقوع به نظر می‌رسد چرا که چنین یکی بودنی خود کشمکش روانی را با تردیدهایی جدی روبرو می‌سازد.

کشمکش روانی هنگامی پیش می‌آید که مقتضیات درونی دستگاه روانی به تناقض برسند. در روان‌کاوی کشمکش‌های روانی جزء برساننده‌ی سوزانه و موضوعی هستند که در تمامی عاملیت‌ها و عملکردهای [روانی] حضور دارند. از کشمکش‌های میان میل و دفاع، رانه‌ها، سیستم‌ها و عاملیت‌ها گرفته تا آرزوها و منیاتش، کشمکش ثابتی زیربنایی است. مثلاً در روان‌کاوی علامت بیماری یا نشانگان روان‌نژنی به عنوان نتیجه‌ی سازشی میان عوامل یا فاکتورهایی (رانه‌ها، امیال و غیره) تعریف می‌شود که به مثابه نیروهایی متضاد عمل می‌کنند. از دو منظر (دیدگاه) قادر به درک کشمکش خواهیم بود: از یک سو، چنان که در درای اصل لذت توضیح داده شده است، سطحی موضع‌نگارانه یا توبوگرافیک اصل لذت و اصل واقعیت را در بر گرفته است و از سوی دیگر، منشاء کشمکش نظرگاهی اقتصادی - دینامیک است (در اینجا کشمکش میان رانه‌ها رخ می‌دهد). اگر تبیین دریدا و یکی بودن این دو اصل را به مثابه توصیف دقیق عملکردهای کشمکش بپذیریم، آن‌گاه کشمکش تحت نام تفاوت خشی می‌شود. اگرچه می‌توان [با دریدا] موافق بود که «بازگشت به خوبیشتن» در نزد فروید بازنماینده‌ی مرگ به عنوان نتیجه‌ی حیات فطری کارکرد اصل لذت است، و نیز تمایز ناشی از اصل واقعیت برآمده از مقوله‌ی تأخیر است؛ نمی‌توانیم این موضوع را نادیده بگیریم که خود همین تأخیر نیز نتیجه‌ی کشمکشی است میان مقتضیات واقعیت بیرونی - چنان که «خود» (اگو) آن را درک می‌کند - و آن مقتضیات واقعیت درونی و رانه‌هایی که مستلزم گرایشی عمومی‌اند که تحت دستگاه روانی عمل می‌کنند.

دریدا در تأملات خویش گام دیگری نیز برمی‌دارد. از نظر او، قدم‌های فروید به هیچ‌جا نمی‌رسند و این موضوع [به‌دلیل] حرکت بلاگی این متن است. چنان که آلن باس خاطرنشان می‌شود «تحلیل دریدا از بلاغت یا رتووریک و را ... حرکت و ژست تکرارشده‌ی فروید برای برداشت گام دیگری است که راه به جایی نمی‌برد – بلاغت امرِ انتزیس». چنان که پیش‌تر اشاره شد دریدا می‌گوید در ورای اصل لذت، پس از آن که اقتدار اصل لذت تثبیت شد، باقی رساله فقط تکرار است. گام‌هایی برداشته می‌شوند، اما صرفاً به مکان آغازشان بازمی‌گردند و این یعنی تکرار سلطه‌ی مطلق اصل لذت.

قصه‌ی فورت/دا قصه‌ی بازگشت فروید به خویشن، و قصه‌ی اصل لذتی است که به فروید بازمی‌گردد. بهیان دریدا «[ورای اصل لذت] در واقع قصه‌ی اصل لذت است که او آن را برای ما بازگو می‌کند – اپیزود یا رویدادی خاص از سلطنتی افسانه‌ای که بی‌شک دقیقه‌ی مهمی از تبارشناصی خود آن [اصل] (و خود او [یعنی فروید]) است، اما همچنان دقیقه‌ی خویش». بنابراین فصل دوم [این رساله] نه تنها درمورد تکرار است، بلکه [در واقع] خود تکراری است که فروید انجام می‌دهد تا اصل لذت را از هر چیزی که خطری است برای اقتدار آن، محافظت کند. بهزעם دریدا، فروید روان‌ترنده‌ی آسیب‌زا را به تعویق می‌اندازد، چرا که این روان‌ترنده‌ی تهدیدی برای اقتدار اصل لذت است. علاوه بر این، عبارت دریدا این موضوع را به ذهن متبار می‌کند که در اینجا نوشтар نیچه چرخشی خودزنگی‌نامه‌ای به خود می‌گیرد و می‌خواهد آغاز جنبش روان‌کاوی را از آن خود کند. نوشته‌های فروید درمورد خویشن‌اند. فورت/دا به بازی‌ای مضاعف بدل می‌شود. مسئله‌ی اعقاب به او می‌گوید چه بنویسد و این همان مسئله‌ای است که فروید از طریق نوهاش به آن بازمی‌گردد. در عین حال، کل این موضوع در حرکتی واحد، جنبش روان‌کاوی را هم مستقر می‌سازد و هم حفظ می‌کند. دریدا مدعی است ورای اصل لذت تأمیلی خودزنگی‌نامه‌ای است که میراث فروید و نهادینه‌شدن جنبش روان‌کاوی را برمی‌سازد. وانگهی دیگریار سوء‌ظنی دیگر سر برمی‌آورد. چنان‌که در هر موردی شاهدیم، هرگاه پای سوء‌ظنی به میان کشیده می‌شود، خوبه‌خود باوری به تعلیق درمی‌آید. این‌جا دریدا به فروید مظنون می‌شود چرا که او بازی مذکور را تشریح کرده است. فروید می‌گوید: «بنابراین کل بازی همین بود». بنا به نظر دریدا، صرف همین اخهاریه سخنگو را از صداقت عاری می‌سازد. همین که فروید کل بازی همین بود، نشان می‌دهد که منظورش این است که کل بازی همین بود. به نظر دریدا، اگر کل بازی همین بود، دلیلی نداشت که این کامل بودن گفته شود.

«بازی جدی فورت/دا با حضور غیبت جفت می‌شود، آن هم از طریق پیشوند «باز» – یعنی از طریق بازگشت». این گزاره هم تیزبینانه و هم تکمیلی است. تیزبینانه است از آن نظر که اشاره می‌کند این بازی نه تنها از آن ارنست [نهوهی فروید] که از آن فروید نیز هست؛ فروید درمورد این بازی می‌نویسد و هنگام نوشتنش آن را بازی می‌کند. تکمیلی است از آن رو که صحنه‌ی نوشتمن آن خود نوشتر را نیز در می‌گیرد. ابڑه‌ی این توصیف به سوژه‌ی نوشه شده تبدیل می‌شود. وقتی فروید در حال نوشتمن این توصیف و توصیف این نوشه است، مطابق منطق فورت/دا در کار نوشتمن و توصیفی

خویش است. دریدا بهشیوه‌ای درخشنان این صحنه را توصیف می‌کند، اما چیزی را از دست می‌نهد. دریدا در نوشته‌ی خود، در صحنه‌ی نوشتارش درمورد صحنه‌ی فروید و نوهاش، خودش را از دست می‌دهد. دریدا درمورد پدرانگی فروید و کودکی ارنست می‌گوید — درمورد فورت/دا بهعنوان «نظری بودن» فروید، ارنست، روان‌کاوی و بازگشت. در ضمن دریدا در مقام بورس باز واسازی‌گرای شرایط بازگشت، در بازی غیبت/حضور اسم می‌نویسد. او درک می‌کند که برقراری سنتی یک علم باید قادر شده باشد بدون نام فروید عمل کند، و دقیقاً بههمین دلیل است که این بورس باز نیازی نمی‌بیند که هنگام نوشتن این صحنه نامش را بنویسد. [ایا درمورد مشابه] واسازی در خداد برقراری اش بهنام دریدا نیازی ندارد. با این حال، همین که او می‌نویسد این نامنویسی یا امضا رخ می‌دهد. دریدا بیش از هر کس دیگری از این امر آگاه است و شاید بههمین دلیل است که درمورد آن می‌نویسد. او درمورد فورت/دا می‌نویسد و درمورد نوشتن درباره‌ی فورت/دا تأمل می‌کند. حاشیه‌ای جالب توجه ممکن است درمورد خود تأمل دریدا چیزی به ما بگوید. او می‌گوید «هر تأملی حاکی از احتمال رعب‌انگیز این proteron درمورد نسل‌ها است». بنابراین، همین تأمل خود او نیز حامل چنین احتمال رعب‌انگیزی از استدلال خطاست. اگر فروید درمورد بقای روان‌کاوی، درمورد «بقا به شرط نام خودش» می‌نویسد، دریدا لزوماً برای بقای خود بقا می‌نویسد. او باید بنویسد تا گام خودش را ثبت کند؛ برای برجا گذاشتن «رد پایش» از طریق «صحنه‌ی خود - زندگی - مرگ‌نامه - دیگر - خطشناختن» نوشtar.

دریدا نظرگاهی جدید درمورد اصل لذت و اجبار به تکرار می‌پرورد. چه کودک و چه بزرگ‌سال، هر دو، به اصل لذت و اجبار به تکرار پاسخ می‌دهند. کودک در بازتابیش در آینه و در فورت [بازگشت] پدرش، در بی لذت است برای همین در دا [رفتن اسباب‌بازی و از همین رو در واقع در رفتان مادرش] رابطه‌اش را با او تجدید می‌کند. برای کودک این تجربه در سطح ضمیر آگاه رخ می‌دهد. می‌توان گفت او در فعلیت یافتن تجربه‌ی ادبی‌اش سرخوش می‌شود [ایا لذت می‌برد]. فرد بزرگ‌سال از این اجبار لذت می‌برد و بهشیوه‌ای متفاوت تسلیم اصل لذت می‌شود. زمان [یا عمر] او گذشته است و به عبارت درست‌تر، ورای اصل لذت [برای او] بازگشت او به خود بهعنوان کودک [ایا به کودکی‌اش] است. حالت سعادت‌مندانه‌ی کودکی او به‌شکلی تجربه می‌شود که صحنه‌ای را از نو ابداع می‌کند و این عمل از طریق رابطه‌ای مبتنی بر انتقال جلوه می‌کند. این «ورا» او را به صحنه‌ی میراثی بازمی‌گرداند که در آن همه چیز آغاز شده است.

با این حال، برای فروید این «ورا» معادل مرگ است. دریدا این را می‌فهمد و مدعی می‌شود این مرگ دقیقاً هر مرگی نیست، بلکه مرگ درخور است. او استدلال می‌کند که «رانه‌های سازنده مقدرند ضامن آن باشند که اندامواره (ارگانیسم) از مرگ مختص خویش بمیرد، این که اندامواره‌ی مذکور مسیر درخور و خاص خویش به سوی مرگ را دنبال کند». این حرکت بطلان تفوق اصل لذت را رو می‌کند و قانون امر درخور را در جایگاه خویش مستقر می‌سازد. در اینجا امر درخور، رانه‌ای است که کارش تأمین کردن مسیر صحیح اندامواره به سوی مرگ است. با این همه، مباحثه خاتمه نمی‌یابد.

پایان کار زمانی است که دریدا کل کارکردهای دستگاه روانی را ذیل رانه‌ی جدید قدرت قرار می‌دهد، رانه‌ای که همه‌جا حضور دارد و تماماً شایع است. «جامعه‌ای از رانه‌ها موجود است، حال تجمع دسته‌جمعی این رانه‌ها محتمل باشد یا نباشد ... باید رانه‌ای سازنده بر بدنی که رانه می‌شود، تسلط بیابد و باید این بدن را به رژیم یا نظام آن [رانه‌ها] مقید سازد ...». از همین رو بهزعم دریدا، رانه‌ی قدرت سرمنشأ هر چیز [یا رانه‌ی] دیگر است و این رانه [همان] درای اصل لذت است. قدرت به عملکردی استعلایی بدل می‌شود که کل اقتصاد روانی تحت آن عمل می‌کند. بنا به این گفته‌ها، قدرت «رانه‌ی رانه» و «اراده‌ی به قدرت» است. این جاست که می‌توان فهمید چرا دریدا از همان اول نیچه را فرامی‌خواند. در اینجا بدھی یا دین رابطه مناسبت اغراق‌شده‌اش را از دست می‌دهد و می‌بینیم که [عملکرد] نیچه به مثابه نوعی پل است. نقش نیچه رساندن ما به رانه‌ی رانه بود تا به زندگی روانی و روان‌کاوی اراده‌ی قدرت را ببخشد. علی‌رغم تمام این اوصاف، اگر متن فروید را در کل پیچیدگی‌اش لحاظ کنیم، شاید بتوان تصویری کاملاً متفاوت ترسیم کرد.

(۵)

فروید بحث خود را با تصریح ساده‌ای آغاز می‌کند که گمراه کننده است. او می‌گوید که تنشی غیر لذت‌جویانه جریان فعالیت روانی را راه می‌اندازد. بلاfacله این پرسش به ذهن‌مان می‌رسد که اگر چنین است، آیا این بدان معنا است که حالت روانی ما حالت لذت است، آن هم پیش از بهره‌افتدن هرگونه مجموعه یا زنجیره‌ای؟ بنا به نظر فروید، لذت و عدم لذت به‌ویله‌ی رابطه‌ای با کمیت تحریک یا هیجان به هم ربط پیدا می‌کنند، اما این کمیت «بهیچ وجه مقید نیست». لذت به عنوان کاهشی در هیجان درک می‌شود حال آن که هرگونه افزایش در هیجان را به عدم لذت ارجاع می‌دهد. بنابراین میزان افزایش یا کاهش در کمیت هیجان در زمانی مفروض، احتمالاً عامل مشخص کننده احساس است. بنابراین، میان لذت و عدم لذت هیچ‌گونه رابطه‌ی نسبی مستقیم وجود ندارد. در حال حاضر، این رابطه موسمی یا موقتی است.

فروید از همان ابتدای رساله‌اش، موضوعی را رد می‌کند که دریدا آن را «حاکمیت اصل لذت» می‌نامد. فروید می‌گوید: «باید به این موضوع اشاره کرد که به معنای دقیق کلمه این صحیح نیست که از سلطه‌ی اصل لذت بر جریان فرایندهای روانی سخن گفت». آنچه فروید بدان معترف است و بر آن کار می‌کند، این پیش‌فرض است که «در ذهن گرایشی قوی به سوی لذت وجود دارد ...».

اصل لذت فرایندی اولیه است اما نکته‌ی بسیار جذاب آن است که این فرایند به صیانت نفس اندازمواره در برابر دنیای بیرون باری نمی‌رساند. بهمین دلیل آن رانه‌های «خود» (اگو) که معطوف به صیانت نفس‌اند به اصل واقعیت متولّ می‌شوند. باید گفت که اصل واقعیت به جای اصل لذت می‌نشیند چراکه (حتی اگر هدف نهایی لذت باشد) اصل واقعیت ارضاء را به تعویق می‌اندازد و برخی راه‌های ممکن ارضاء را کثار می‌گذارد و به عدم لذت راه می‌دهد. فروید همچنین خاطرنشان می‌شود که «نشاندن اصل واقعیت به جای اصل لذت فقط ممکن است سبب پیدایش شمار قلیلی از تجارب

غیرلذتبخش شود که به هیچوجه شدیدترین این تجارب نیستند». مثلاً می‌تواند احتمال لذت را به عدم لذت تبدیل کند. نمونه‌ای ناب از این موضوع عدم لذت روان‌نژدانه است – لذتی که نمی‌تواند به معنای دقیق آن احساس شود. در اینجا آنچه قصد بحث بر سر آن را داریم آن است که اصل لذت، با توجه به وضعیت آن به مثابه فرایندی اولیه «از همان ابتدا شکاف‌خورده است» و در ضمن چنان شکافی برای سوژه برسازنده است. از آنجا که آثار و عملکردهای دستگاه روانی، بهویژه «خود» (آگو) فرایند تدریجی است، گرایش‌ها یا تکانه‌های غریزی که باید به مثابه لذت تجربه شوند توسط فرایند سرکوب شکافتی یا دونیم می‌شوند؛ زیرا این تکانه‌ها «به‌دلیل هدف‌ها و تمایلات‌شان با [تکانه‌های] باقی‌مانده‌ای ناسازگار از کار درمی‌آیند که قادرند با یکدیگر آمیخته شوند و به وحدتی ادغامی از «خود» تبدیل شوند. بنابراین آنچه قرار بود ارضای لذت‌بخشی از هدف یا خواست رانه‌ای باشد، سرانجام به عنوان عدم لذت تجربه می‌شود.

چنان‌که پیش‌تر اشاره کردیم، از نظر فروید یکی از مشکلات مطالعه در زمینه‌ی انگیزه‌ی بازی در کودکان آن است که آن‌ها توجهی به لذت دخیل در این فعالیت نکرده‌اند؛ یعنی به انگیزه‌ی اقتصادی، و اقتصاد‌هم در معنای روابط‌کمی در جریان اثرزی. از این منظر، بازی به امری تبدیل می‌شود که از خرسندي و ارضای مبتنی بر غریزه چشم می‌پوشد. ورای اصل لذت (خلاف نظر دریدا) متشکل است از «گرایش‌هایی که ابتدایی‌تر از آن [اصل لذت] و مستقل از آن‌اند». فروید به این استدلال می‌پردازد که فورت/ادا چشم‌پوشی از ارضای غریزه بهشیوه‌ی زیر است: فروید مدعی است «[با توجه به این موضوع بود که] تفسیر بازی مشخص شد که دستاوردهای فرهنگی بزرگ کودک مربوط می‌شد (یعنی چشم‌پوشی از ارضای غریزه) یعنی او بدون آن که اعتراضی به راه اندازه، اجازه می‌داد مادرش از خانه خارج شود. بنابراین در اینجا اصل لذت قیاسی است بدان معنا که باید از خرسندي آنی چشم‌پوشی کند. «خود» با فراخواندن اصل لذت اجازه می‌دهد که این اتفاق رخ دهد.

با این حال دردرس فروید آن بود که مشخص شد کنار انداختن اسباب‌بازی [توسط کودک] هم به رفتن مادر کودک مرتبط است و هم به رفتن پدر کودک [به جنگ]، و کودک این کار را به عنوان چیزی لذت‌بخش تجربه می‌کرد. این [دردرس ظاهری] مشکلی نبود به شرط آن که بازی به عنوان کل ملاحظه می‌شد، یعنی هردو نمونه را در تأمل به حساب می‌آوردیم؛ یعنی هم فورت هم دا. این قرائت چنان‌که ممکن است در نظر اول مسئله‌ساز باشد، نیست؛ چرا که می‌توان در نظر گرفت غیبت ابده – اسباب‌بازی – مادر ضروری است چنان‌که تقویق برای بازگشت [اسباب‌بازی] در دا و از همین رو در نهایت لذت تجربه می‌شود. اما آنچه فروید بدان اشاره می‌کند و دریدا از دستش می‌نهد، آن است که «کنش اول که کنش عزیمت بود، خود به عنوان یک بازی فی‌نفسه و مستقل انجام می‌گرفت و تکرار آن بسیار بیش‌تر از آن بوده است که رویدادی در یک پارچگی اش همراه با پایان لذت‌بخش باشد». بنابراین، فروید پس از این که بازی مذکور را در هر دو [جنبه‌ی] بیانش مورد ملاحظه قرار داد، نتیجه گرفت که اصل لذت همیشه حاضر است. بنابراین مسئله این نیست که آیا همیشه نتیجه به لذت ختم می‌شود یا نه، بلکه تأکید صرف بر اصل لذت نمی‌تواند هیچ‌گونه مدرکی در اختیارمان

قرار دهد که دال بر عملکرد گرایش‌هایی و رای اصل لذت باشد، گرایش‌هایی که ابتدایی‌تر و مستقل از آن‌اند». در همینجا است که فروید رفن به سطحی عمیق‌تر را آغاز می‌کند که بر آن اساساً توضیح دهد و رای اصل لذت چیست.

دو مفهومی که با این «ورا» مرتبط می‌شوند و در نهایت معلوم می‌شود که و رای اصل لذت‌اند عبارت‌اند از: «اجبار به تکرار» و «رانهی مرگ». اما این که فروید چگونه به این امر می‌رسد و اهمیت آن برای سوبیکتیویته به طور مطلق چیست، موضوع بحث ما است.

اجبار به تکرار از این قصد ناشی می‌شود که آنچه را ناخودآگاه است، [به امری] آگاه بدل سازد. این تکنیک ناظر به یادآوری این موضوع است اما سوژه (و اغلب مریض)، در عوض، این تجربه را تکرار می‌کند و آن را طوری تجربه می‌کند انگار تجربه‌ای کنونی است. بهزعم فروید، این عمل ناخودآگاه، در تقابل با الگوی منسجم و مستحکم، در برابر درمان مقاومت نمی‌کند. این مقاومت [در برابر درمان] از اگو می‌آید نه از امر سرکوب‌شده‌ای که اجبار به تکرار از آن ناشی می‌شود. فروید به ما می‌گوید که «باید اجبار به تکرار را به امر ناخودآگاه سرکوب‌شده‌ای نسبت داد»؛ از همین رو می‌تواند هر دو نوع تجربه را به بار آورد: لذت‌پذیر و لذت‌نای‌پذیر. اگر چه گفتم امر ناخودآگاه سرکوب‌شده مقاومت نمی‌کند و این که اجبار به تکرار از آن می‌آید، آزادسازی امر سرکوب‌شده موجود عدم لذت است. می‌توان گفت که شکلی از اجبار به تکرار وجود دارد که اصل لذت را نادیده بگیرد. پس از این منظر، میان جزئی از اگو، که می‌خواهد همچنان با اصل لذت بماند، و اجبار به تکرار متعارف‌های وجود دارد، چرا که اگو که همیشه می‌خواهد ارباب خانه‌ی خویش باشد، می‌خواهد اجبار به تکرار را تحت سلطه‌ی خویش درآورد. این موضوع نشان‌گر آن است که اجبار به تکرار بدروی تر از اصل لذت است و می‌تواند آن را نادیده بگیرد. در این نقطه فروید نشان داده است که موقعیت‌هایی وجود دارند که در آن‌ها اجبار به تکرار به سرنگونی اصل لذت می‌انجامد. علاوه بر این، تبیین فروید از پویایی یا دینامیک اصل لذت و روابط آن رگهای جالب توجه به خود می‌گیرد که نظرگاهی موضوع شناختی می‌پذیرد.

فروید عملکرد ضمیر آگاه را نظامی خاص می‌داند که با مرزی تقسیم می‌شود که خود تحت عنوان ادراک - آگاهی می‌آورد. این مرز ادراک بیرونی هیجانات و احساسات درونی لذت و عدم لذت را از هم جدا می‌سازد. این پیکربندی به عنوان مکان‌مندی ادراکاتی درک می‌شود که نتیجه‌ی ضمیر آگاهاند. آنچه این نظام را از دیگر نظام‌ها متمایز می‌سازد این است که در تمامی فرایندهای هیجانی موجود در دیگر نظام‌های دستگاه روانی، این فرایندها «ردپاهایی دائمی به جا می‌گذارند که از آن طریق حافظه را شکل می‌دهند». در نظام ادراک - آگاهی، به دلیل سپر دفاعی در برابر محرك‌های بیرونی، هیچ‌گونه ردپای جاودانی نمی‌تواند وجود داشته باشد. بدین جهت، هرگونه هیجانی که واجد نیروی نفوذ از این سپر دفاعی هستند، وقتی پای محركات درونی در میان باشد قادر هرگونه سپری هستند. از همین رو این هیجان درونی ناشی از سطوح عمیق‌تر به عنوان لذت و عدم لذت درک می‌شود. این نظام چگونه از خویش در مقابل هیجانات شدیدی درونی محافظت می‌کند تا از پدیده‌های ترموماتیک

اجتناب ورزد؟ برای فروید، وقتی پای هیجانات درونی در میان باشد «که موج افزایش بسیار عظیمی از عدم لذت می‌شود، این گرایش وجود دارد که طوری با آن‌ها برخورد شود انگار که از بیرون آمده‌اند نه از درون؛ از همین رو شاید آن سپر دفاعی در برابر این محرک‌ها به کار بیفتد».

از این تفصیل نظام ادراک - آگاهی نکات مهمی برمی‌آیند. اول از همه آن‌که با مقوله‌ی لذت و عدم لذت به عنوان احساساتی برخورد می‌شود که از درون ریشه گرفته‌اند و با محرک‌های بیرونی در ارتباط نیستند. در ضمن کلیت روشی از بیرون انداختن مقدار معتبره از محرک‌هایی وجود دارد که به‌دلیل رخده‌ی ترومایی در این سپر دفاعی ایجاد شده‌اند. فروید این فرایند را «تغییر» می‌نامد. فروید برای تشریح این فرایند از فرضیه‌ی بروئر درباره‌ی وجود دو نوع دل‌بستگی (کانتکسی یا نیروگذاری روانی) پیروی می‌کند، فرضیه‌ای که در آن بر دو شکل از خالی شدن انرژی صحه گذاشته می‌شود: دل‌بستگی دارای جریان آزاد که [به طرف تخلیه می‌رود] و دل‌بستگی ساکن. مقید ساختن انرژی دگرگونی اولی به دومی است. فهم این که چگونه اصل لذت در برابر ترومای عمل می‌کند، اهمیتی بی‌نهایت دارد. بعضاً اگر تغییر برای تخلیه‌ی نوعی انرژی عمل کند که از سپر دفاعی برگذشته است، آنگاه آمادگی برای اضطراب و دل‌بستگی شدید (هاپرکانتکسی یا نیروگذاری شدید روانی) نظام‌های گیرنده برسازندۀ آخرین خط دفاع سپر در برابر محرک است. اگر این دفاع‌ها شکست بخورند، به موقعیتی می‌رسیم که در آن امکان روان‌نزنی تروماتیک بهشدت بالا است. تحت این پیشامدهایی که فروید با جزئیات توضیح‌شان می‌دهد، تغییرات عمده‌ای در [توضیح روان‌کاوی از] عملکرد دستگاه روانی (به‌طور عام) و اصل لذت (به‌طور خاص) رخ می‌دهد.

برای شروع، تحت آثار و عمل‌های اصل لذت، عملکرد بنیادین رؤیا برآوردن آرزو است. با این حال، وقتی پای روان‌نزنی تروماتیک شدید در میان باشد، [عملکرد مذکور] تغییر می‌کند. اول از همه آن‌که تحت روان‌نزنی تروماتیک اصل لذت را توان عمل نیست. دوم آن‌که تحت روان‌نزنی تروماتیک وظیفه‌ی رؤیاها برگرداندن سوزه‌ی مبتلاهه آن به موقعیتی است که در آن ترومای رخ داده است - وجه مشخصه‌ای که با شیوه‌ای قفانگرانه اضطراب توسعه یابد و از رعیت تروماتیک احیا شده است، هدف آن است که به شیوه‌ای قفانگرانه اضطراب توسعه یابد و از رعیت خلاصی حاصل شود که مسبب آن ترومای بوده است.

برای فروید، این عملکرد رؤیاها (وقتی روان‌نزنی تروماتیک حضور داشته باشد) مغایر با اصل لذت نیست بلکه «مستقل» و بدوفی‌تر از هدف به دست آوردن لذت و پرهیز از عدم لذت است. بنابراین، به پیروی از فروید، می‌توان گفت که اگر رؤیاها در روان‌نزنی تروماتیک بدوفی‌تر و مستقل از اصل لذت‌اند، بنابراین نتیجه‌ی اجبار به تکرارند. از همین رو، از مطالب فوق‌الذکر می‌توان دو عملکرد متمایز در رؤیاها را تشخیص داد. از یک طرف، عملکرد آغازینی هست که می‌توانیم آن را عملکرد صحنه‌آرایی بنامیم و از همین رو در طرف دیگر، عملکرد عموماً شناخته‌شده‌ی برآوردن آرزو قرار دارد. این عملکردها متناقض نیستند بلکه به کار دو عمل و اثر متفاوت از دستگاه روانی می‌آیند، اولی اجبار به تکرار و دیگری برآوردن آرزو.

وانگهی، دیگر بار شاهد آن هستیم که علی‌رغم قرائت رنگارانگ و پرجزئیاتی که دریدا از فروید ارائه می‌دهد، او نه تنها این تفکیک‌های بنیادین را از دست می‌نهد، بلکه در ضمن این متن را اشتباه قرائت می‌کند و از همین رو نظریه‌ای درباب خواستن قدرت به دست می‌دهد که سوژه را در صحنه‌ای «انسانی بس انسانی» مستقر می‌سازد در انتهای این مقاله خواهیم دید که نظریه‌ی سوژه‌ای که می‌توانیم از قرائتمان از فروید بیرون بکشیم، دریافتی متفاوت از سویزکتبیوته در اختیارمان می‌نهد که چنان که دریدا می‌خواهد به ما بقولاند، «کلام محور» نیست بلکه بر شکافی بررسازنده استوار است.

اگر چه وجه مشخصه‌ی بنیادین و مشهورترین شاخصه‌ی رؤیاها برآوردن آرزو است، این عملکرد هنگامی رخ می‌دهد که اصل لذت دست‌اندرکار باشد. و خلاف آنچه دریدا می‌گوید، این «استیلای» اصل لذت نه اصلی است و نه هم‌چنان حاضر. این موضوع هیچ جا روشن‌تر از این بیان نمی‌شود که فروید می‌گوید: «عملکرد رؤیا، که با برآوردن آرزوهای تکانه‌های آزارنده شامل کثار گذاشتن تمام انگیزه‌هایی می‌شود که ممکن است خواب را مختل کند، عملکرد اصلی آن نیست». این عملکرد تنها دست‌اندر دست اصل لذت عمل می‌کند. از همین رو فروید به ما می‌گوید: «اگر چیزی ورای اصل لذت وجود داشته باشد، این امر هنگامی منسجم و منطقی خواهد بود که بپذیریم زمانی هم وجود داشته است که قصد رؤیاها برآوردن آرزوها نبوده است».

نظریه‌ی فروید در باب رانه‌ها به عنوان دیگر مؤلفه‌ی اساسی قرائت ما بوده است. فروید در این متن، رانه‌ها را به عنوان هیجاناتی از درون بررسی می‌کند. لازم است خاطرنشان شویم که رانه‌ها ممکن است سبب اختلالات اقتصادی قابل مقایسه با روان‌ترندی‌های قتروماتیک شوند. این امر در غیبت سپر محافظی رخ می‌دهد که در راستای لایه‌ی درونی ای است که با هیجاناتی که از درون می‌آیند روبرو می‌شوند. تکانه‌های غرایز از کاتکسیسی که جریانی آزاد دارد تعیت می‌کنند. از همین رو، چنان که پیش‌تر نیز مطرح کردیم، این انرژی اغلب به قلمرو ضمیر ناخودآگاه تعلق دارد و بنابراین کاتکسیس ساکن که به قلمرو ضمیر آگاه تعلق دارد، کاتکسیسی که چون انرژی محدود است در فرایند ثانوی واقع است. اگر چنین موضوعی را در ذهن داشته باشیم، خواهیم دید که این تکانه‌ی رانه‌ها به «اجبار به تکرار» مرتبط می‌شوند و هردو این‌ها را باید متعلق به فرایند اولیه دانست. فروید رانه‌ها را چنین تعریف می‌کند: «... رانه اصراری است که در زندگی اندام‌واره (ارگانیسم) به ودیعه گذاشته شده است تا حالت اولیه‌ای از چیزها را احیا کند که موجود زنده مجبور است تحت فشار نیروهای مختل‌کننده‌ی بیرونی آن را کار بگذارد ...» حالا که به این مرحله‌ی نظری رسیدیم، حرکت به سوی رانه‌ی مشهور «مرگ» حرکتی قریب الوقوع است. فروید این رانه را این‌گونه معرفی می‌کند که: «اگر قرار باشد این حقیقت استثنان‌پذیر را بپذیریم که هر موجود زنده‌ای به‌دلایل بیرونی می‌میرد - و به موجود غیر اندام‌واره‌ای که قبلاً بود تبدیل می‌شود - ناچار به این نقطه می‌رسیم که بگوییم «هدف کل زندگی مرگ است». با نگاه به گذشته باید بگوییم چیزهای بی‌جان قبل از موجودات زنده وجود

داشتهداند.» به همین دلیل در نگاه نخست به نظر می‌رسد که باید تصریح کنیم رانه‌ی مرگ از همان ابتدا بوده است؛ به عبارت دیگر، رانه‌ی مرگ رانه‌ی اصلی است. با این حال هنوز این امکان وجود دارد که غراییزی که بعدها به عنوان غراییز جنسی تعریف شدند از همان اول در طرف مقابل بوده‌اند، و شاید این درست نباشد که فقط در ایام بعدی بوده است که کار مقابله با فعالیت‌های غراییز «اگو» را آغاز کرده‌اند.»

پس از آن که فروید نظریه‌ی رانه‌ی مرگ را مطرح کرد، رانه‌ای که نمونه‌اش را با مفهوم اجبار به تکرار توضیح می‌دهد که آن را با تعلقش به فرایندهای اولیه مشخص می‌سازد. خاطرنشان می‌شود که رانه‌هایی که برای اندامواره‌های مقدماتی سرینه‌امنی فراهم می‌آورند در حالی که [این اندامواره‌ها] در برابر محرک جهان بیرون بی‌دفاع‌اند ... گروه رانه‌های جنسیتی را برمی‌سازند. رانه‌های جنسیتی به عنوان «رانه‌های زندگی حقیقی» توصیف می‌شوند و مهم‌تر آن که این رانه‌ها از همان آغاز حالتی کارکردی دارند. از آن‌جا که نظریه‌ی رانه‌ها در افراد بهشیوه‌های واحد عمل می‌کند، با اطمینان می‌توان گفت که سوژه – در مقام سوژه‌ی میل – به شکلی بر ساخته می‌شود. عملکرد بعضی رانه‌ها، رانه‌ی مرگ و اجبار به تکرار همیشه پیش‌بایش حاضرند و از همین رو به جای آن که جست‌وجویی صرف برای لذت باشند (که فقط در فرایندهای ثانویه می‌آیند)، عملکرد آن‌ها در فرایندهای اولیه از همان ابتدا متعارض است. در این نقطه، توسعه‌ی مهم دیگری نیز در متن فروید رخ می‌دهد و او تصریح می‌کند که «بی‌گفت‌و‌گو هیچ‌گونه رانه‌ی عام یا جهان‌شمولی به توسعه‌ی والاتر وجود ندارد»؛ و به عبارت دیگر، هیچ‌گونه اهتمامی به کمال و بی‌نقصی وجود ندارد. در این‌جا، برخلاف آنچه دریدا قصد دارد به ما بقولاند، فروید کاملاً ضدنیچه‌ای است. فروید به ما اصرار می‌ورزد «این باور را ره‌اکنید که رانه‌ای به کمال در موجودات انسانی در کار است، رانه‌ای که آن‌ها را به سطح والای فکری و والایش اخلاقی حاضر رسانده است و احتمالاً امید می‌رود ناظر توسعه‌ی آن‌ها تا ابرانسان نیز باشد». ده سال بعد، فروید سراغ دستاوردهای فکری انسان و اساس آن در والایش نیز می‌رود و کتاب تمدن و ناخستین‌های آن را می‌نویسد. به هر حال، فروید در متن مورد بحث می‌نویسد که چنان باوری نسبت به «وجود هرگونه رانه‌ی درونی به کمال» ندارد و حرف نهایی‌اش این است که « قادر نیستم تصور کنم این توهمند خیرخواهانه چگونه باید حفظ شود ». آنچه که عده‌ای از این «رانه به کمال» درک می‌کنند صرفاً «اهتمام این رانه به خرسندی و ارضای کامل» است، ارضایی که سرکوب سد راه آن شده است. چنان که فروید می‌گوید: «مسیری که به رضایت کامل ختم می‌شود به مثابه قانون با مقاومت‌هایی سد می‌شود که انواع سرکوب را ادامه می‌دهند و از آن‌ها محافظت می‌کنند».

چنان که در سراسر این مقاله نشان دادیم، تفسیر دریدا از فروید برخی روابط بی‌نهایت مهم را نادیده گرفته است. فروید وقتی رابطه‌ی عام همه‌ی رانه‌ها به احیای حالت قدیم‌تر چیزها در اندامواره‌ی زنده را توضیح می‌دهد، بسیار روشن سخن می‌گوید. اصل لذت هیچ‌گونه کنترلی بر این هدف عمومی رانه‌ها ندارد؛ اگر چنین بود، اصل واقعیت و خواسته‌ای اگو بی‌ثمر بودند. علاوه بر این، عمل

مقید کردن رابطه‌ی آن با اروس نقشی مهم در عملکرد دستگاه روانی بازی می‌کند. این رابطه‌ی تقید و اروس فضای جدیدی را برای فروید می‌گشاید که او پیش از رساله‌ی ورای اصل لذت به آن نرسیده بود. پیش از این رساله، عمل مقید کردن به نظام شدیداً کاتکسیس شده [یا نیروگذاری شده‌ی]، یعنی به نظام آگو تعلق داشت که قادر به مقید کردن جریان انرژی آزاد بود. بنابراین عمل مقید کردن هم‌ستگ اگویی است که بر فرایند اولیه اعمال تأثیر می‌کند. مقید کردن ممنوعیتی درونی را وارد می‌کند که مشخصه‌ی فرایندهای ثانویه و اصل واقعیت است. با این حال، رابطه‌ی جدیدی در رساله‌ی ورای اصل لذت کشف می‌شود. در اینجا دگرگونی انرژی کاتکسیسی آزادانه‌ی متحرک به کاتکسیسی است که عمدتاً ساکن (نیروبخش) ... از طرف اصل لذت رخ می‌دهد. تقید کنشی مقدماتی است که سلطه‌ی اصل لذت را وارد و تضمین می‌کند. از همین رو، تقید به عملکرد بی‌سابقه‌ی جدیدی نائل می‌شود و رابطه‌ی برسازنده‌ای را با خود اصل لذت برقرار می‌سازد که به قوانین حاکم بر امیال ناخودآگاه – به فرایندهای اولیه – نزدیکتر است. پیامدهایی که این موضوع برای نظریه‌ی روان‌کاوی به بار می‌آورد فراتر از مجال این مقاله است، ولی ما کارمان را با توضیح اجمالی این پیامدها برای نظریه‌ی سوژه به پایان می‌بریم.

(۵)

ما با ملاحظه‌ی «اصل لذت»، «ورای اصل لذت»، «اجبار به تکرار» و «رانه‌ی مرگ» به سوژه‌ای رسیده‌ایم که برآمده از روابط پیچیده‌ی موجود میان عوامل یا فاکتورهای روانی است، و این سوژه حدود اصل لذت را نشان می‌دهد. چنین سوژه‌ای را ژاک لاکان «سوژه‌ی کیف» (یا ژوئیسانس) می‌نامد.^۴ اگر چه کیف اصطلاحی است که لاکان ساخته است، نظریه‌پردازی عملکرد آن همان چیزی است که در ورای اصل لذت می‌باییم. کیف در «ورای اصل لذت» است آن هم به دلیل پیوندهای گریزناپذیری که با رانه‌ی مرگ دارد. چنان که گفته شد، چیزی که توجه فروید را به بازی نوهاش جلب می‌کند، تکرارهای بی‌وقفه‌ی او بود: فورت/دا دیگربار و دیگربار. در نگاه اول چنین به نظر می‌رسد که این تکرار لذتی ساده به کودک بیخشند، اما چنان که فروید اشاره می‌کند این موضوع از صرف لذت فراتر می‌رود. از همین رو، این تکرار رانه‌ی مرگ را مسلم فرض می‌گیرد، اما رانه‌ی مرگ به خودی خود نمی‌تواند به هسته‌ی سوژه برسد. این امر هنگامی رخ خواهد داد که چنین رانه‌ای با کیف همراه شود.

گفتیم که برای فروید رانه‌ی مرگ فطری و ضروری اجبار به تکرار است. این تکرار هم در مرکز گفتار و هم در مرکز روبه یا عمل روان‌کاوی است. برای نمونه، خمیر ناخودآگاه باید خودش را بارها و بارها تکرار کند تا شنیده شود. تجسس امر ناخودآگاه از طریق تکرار همان چیزی است که روان‌کاوی علامت بیماری یا نشانگان آن می‌داند. رانه‌ی مرگ دقیقاً به خاطر همین اجبار به تکرار، توسط فروید کشف شد. نظریه‌ی روان‌کاوی رانه‌ی مرگ را از طریق تکرار می‌باید: تکرار امر ناخودآگاه، تکرار نشانگان، تکرار انتقال. و همین اجبار به تکرار است که ملازم رانه‌ی مرگ است، امری که خودش را

بارها و بارها تکرار می‌کند تا به کیف برسد. از همین رو سوژه‌ی کیف سوژه‌ی رانه‌ی مرگ نیز هست، سوژه‌ی اجبار به تکرار و حتی سوژه‌ی اصل لذت. موضع سوژه در میان منازعات و کشمکش‌های پدیده‌های روانی از برساختن سوژه جدا نیست. دقیقاً همین کشمکش‌های اولیه برسازندۀ سوژه‌اند. به معنای دقیق کلمه، سوژه‌ی روان‌کاوی به عنوان سوژه‌ی شکاف‌خورده به سوی ما می‌آید؛ سوژه‌ای که احتمالاً کلیت آن فرو نریخته است، اما هیچ‌گاه هم واحد کلیت نبوده بلکه همیشه پیشاپیش شکاف‌خورده بوده است.

پی‌نوشت‌ها:

۱. تمرکز مقاله‌ی حاضر بر جستار «تأملی بر فروید» دریدا است. جستار مورد بحث دومین بخش کتاب کارت پستال: از سقراط تا فروید و ورای آن، اثر ژاک دریدا است: The Post card: From Socrates to Freud and Beyond trans. Alan Bass (Chicago: The University of Chicago Press, 1987).
۲. همان، ص. ۲۶۰.
۳. همان، ص. ۱۹۷.
۴. بحث مؤثر و طولانی ژاک لاکان از ورای اصل لذت فروید را می‌توان در سمینار ژاک لاکان: خود یا آگو در نظریه‌ی فروید و تکییک‌های روان‌کاوی ۱۹۵۴-۱۹۵۵ در اینجا به عنوان اصطلاحی به کار می‌بریم که پس از ۱۹۶۰ از آن استفاده کرد؛ یعنی کیف را در تضاد با لذت قرار می‌دهد. در این فرمول‌بندی لذت را حد سرخوشی می‌داند، حال آنکه کیف آن چیزی است که سوژه را ورای لذت می‌کشاند یعنی چیزی که سوژه را وامی دارد تا از محدودیت‌هایی تخطی کند که «قانون پدرانه» و عملکرد ابرخود یا سوپراگو اعمال می‌کند.

